

ဤ PDS ဘာသာပြန် သည် ဇွန်လ ၁၈ ရက် ၂၀၁၅ ခုနှစ် ရက်စွဲပါ အင်္ဂလိပ်ဘာသာ မူရင်းကို အခြေခံသည်။



စီမံကိန်း အချက်အလက် စာလွှာ

စီမံကိန်း အချက်အလက် စာလွှာ (PDS) တွင် စီမံကိန်း သို့မဟုတ် အစီအစဉ်တို့၏ သတင်းအချက်အလက် အကျဉ်းချုပ်ပါဝင်သည်။ PDS သည် လုပ်ဆောင်ဆဲ လုပ်ငန်းစဉ်တစ်ခုဖြစ်သောကြောင့် ကနဦးပိုင်း စာလွှာတွင် အချို့သောအချက်အလက်များ ပါဝင်မည် မဟုတ်သော်လည်း ယင်းအချက်အလက်များ ရရှိလာသည်အခါ စာလွှာတွင် ထပ်မံဖြည့်စွက်သွားမည်ဖြစ်ပါသည်။ အဆိုပြုထားသော စီမံကိန်းများနှင့် ပတ်သက်သော သတင်းအချက်အလက်များမှာ ပြောင်းလဲနိုင်ပြီး အညွှန်းသဘောတူညီသွင်းထားခြင်းသာဖြစ်သည်။

PDS စတင်သည်နေ့

-

PDS မွမ်းမံပြင်ဆင်သည်နေ့

- ၂၀၁၅ ခုနှစ် ဧပြီလ ၁ ရက်

စီမံကိန်းအမည်

ဆည်ရေသွင်းစနစ် ကွပ်ကဲမှု ဧရိယာ ဖွံ့ဖြိုးရေး

နိုင်ငံ

မြန်မာ

စီမံကိန်း/အစီအစဉ်အမှတ်

၄၇၁၅၂-၀၁၁

စီမံကိန်းအဆင့်

အတည်ပြုပြီး

စီမံကိန်းတည်နေရာ

-

နိုင်ငံလုံးဆိုင်ရာ အစီအစဉ်နှင့် မဟာဗျူဟာများရေးဆွဲရာတွင် လည်းကောင်း၊ စီမံကိန်းများကို ငွေကြေးပံ့ပိုးရာတွင် လည်းကောင်း၊ ဤ စာတမ်းတွင် သက်ဆိုင်ရာ နယ်မြေ သို့မဟုတ် နေရပ်ဒေသများကို သတ်မှတ်ညွှန်းဆိုရာတွင် လည်းကောင်း ၊ အာရှဖွံ့ဖြိုးရေးဘဏ်သည် မည်သည့် နယ်မြေ သို့မဟုတ် ဒေသ၏ ဥပဒေရေးရာ သို့မဟုတ် အခြား အဆင့်အတန်းအခြေအနေများကို ဆုံးဖြတ်သတ်မှတ်ရန် မရည်ရွယ်ပါ။

ကဏ္ဍ

စိုက်ပျိုးရေး၊ သဘာဝအရင်းအမြစ်များနှင့် ကျေးလက် ဖွံ့ဖြိုးရေး

ကဏ္ဍခွဲ

ဆည်ရေသွင်းစနစ်

မဟာဗျူဟာ လုပ်ငန်းစဉ်များ

အားလုံးအတွက် အကျိုးဝင်မည့် ဘက်စုံစီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက် (အိုင်အီးအီ)

ပြောင်းလဲစေသော အရာများ

ကျားမသာတူညီမှုနှင့် ယင်းကို ထည့်သွင်းစဉ်းစားဆောင်ရွက်မှု (ဂျီအီးအမ်)
စီမံအုပ်ချုပ်မှု နှင့် စွမ်းရည်တိုးတက်မှု (ဂျီစီဒီ)

ကျား/မသာတူညီမှုရှိမှုနှင့် ယင်းကို ထည့်သွင်းစဉ်းစား ဆောင်ရွက်ထားသော အတန်းအစားများ

အုပ်စု ၂ ၊ ကျား/မသာတူညီမှုကို အကျိုးသက်ရောက်မှုရှိရှိ ထည့်သွင်းစဉ်းစား ဆောင်ရွက် ထားမှု (အီးဂျီအမ်)

■ ငွေကြေးထောက်ပံ့မှု

ငွေကြေးထောက်ပံ့မှု အမျိုးအစား	ခွင့်ပြုချက်အမှတ်	ရန်ပုံငွေ အရင်းအမြစ်	အတည်ပြုပြီးသော ပမာဏ (ထောင်ကဏန်း)
နည်းပညာအထောက်အပံ့	၈၅၈၃	နည်းပညာထောက်ပံ့ပေးရေး အထူးရန်ပုံငွေ	၁၂ ၀၀
စုစုပေါင်း			ဒေါ်လာ ၁၂ ၀၀

■ ပတ်ဝန်းကျင် နှင့် လူမှုရေးကိစ္စရပ်များဆိုင်ရာ အကျဉ်းချုပ်

သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်	-
မိမိဆန္ဒအလျောက်မဟုတ်ဘဲ ရွှေ့ပြောင်းနေရာချထားခံရခြင်း	-
ဌာနေတိုင်းရင်းသား	-

■ စီမံကိန်းနှင့် ပတ်သက်ဆက်နွယ်သူများနှင့် ဆက်ဆံရေး၊ ပူးပေါင်းပါဝင်ဆောင်ရွက်မှုနှင့် တိုင်ပင်ဆွေးနွေးခြင်း

စီမံကိန်း ရေးဆွဲစဉ်ကာလတွင်း

ပါဝင်ဆောင်ရွက်သူများနှင့် တိုင်ပင်ဆွေးနွေးခြင်းများကို PPTA ဆောင်ရွက်စဉ်ကာလအတွင်း ပြုလုပ်သွားမည်ဖြစ်ပြီး စီမံကိန်းကာလ တစ်လျှောက်လုံးလည်း ဆက်လက်ပြုလုပ်သွားမည်။ လယ်ကွင်းအတွင်းနှင့်ပြင်ပ တူးမြောင်းများ ပြန်လည် ဖော်ထုတ်ရေးနှင့်ဆောက်လုပ်ရေးတွင် လယ်သမားများ ပါဝင်ဆောင်ရွက်ပါမည်။ လယ်သမားများအား ဆည်ရေးသွင်းစနစ် စီမံခန့်ခွဲမှုနှင့် တန်ဖိုး ပိုမိုမြင့်မားသော စိုက်ပျိုးရေးဆိုင်ရာ သင်တန်းများ ပေးအပ်သွားမည်ဖြစ်သည်။

စီမံကိန်း အကောင်အထည်ဖော်စဉ် ကာလတွင်း -

အဓိကပါဝင်ဆောင်ရွက်သူများဖြစ်သည့် စီမံကိန်းဧရိယာအတွင်းရှိ လယ်သမားများနှင့် အစိုးရအရာရှိများက စီမံကိန်းခွဲများ စီစဉ်ခြင်း၊ ဆည်ရေးသွင်းစနစ်ကို ပုံစံဖော်ခြင်း၊ ဆောက်လုပ်ခြင်းနှင့် လုပ်ငန်းလည်ပတ်ခြင်းနှင့် ပြုပြင်ထိန်းသိမ်းခြင်း (O&M) တို့တွင် ပါဝင်ဆောင်ရွက်ပါမည်။

■ စီမံကိန်းဆိုင်ရာ ဖော်ပြချက်

PPTA က အချက်အလက်များနှင့် အခြား အခြေခံအချက်အလက်များ စုဆောင်းခြင်း၊ စီမံကိန်းခွဲများ၏ ဆန်းစစ်ချက်နှင့် ဖြစ်နိုင်ခြေရှိသောလေ့လာမှု အပါအဝင် ဆည်ရေးပေး စိုက်ပျိုးရေးအတွက် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု စီမံချက်တစ်ခုကို ပြင်ဆင်မည် ဖြစ်ပြီး လိုအပ်သော စစ်ဆေးအကဲဖြတ်မှုကို ပြုလုပ်ပါမည်။

လိုအပ်သော စစ်ဆေးအကဲဖြတ်မှုများမှာ

- (၁) ဦးစားပေး စီမံကိန်းခွဲများကို အခြေခံပြီး စီမံကိန်း၏ နည်းပညာ ဖြစ်နိုင်ခြေကို အကဲဖြတ်ရန်
- (၂) စီမံကိန်း၏ စီးပွားရေးနှင့် ငွေကြေး ဖြစ်နိုင်ခြေအပေါ် စစ်ဆေးအကဲဖြတ်မှု ဆောင်ရွက်ရန်
- (၃) ဘဏ္ဍာရေး စီမံခန့်ခွဲမှုနှင့် ဝယ်ယူမှု ပမာဏအကဲဖြတ်မှု ဆောင်ရွက်ကာ သင်တန်းလိုအပ်ချက်များကို ဖော်ထုတ်ရန်
- (၄) ဆင်းရဲနွမ်းပါးမှု၊ လူမှုရေးနှင့် ကျားမသာတူညီမှုအပေါ် သက်ရောက်မှုများကို အကဲဖြတ်ရန်
- (၅) စစ်ဆေးအကဲဖြတ်မှု ဆောင်ရွက်ပြီး ကာကွယ်စောင့်ရှောက်မှုများအတွက် လိုအပ်ချက်များ ပြင်ဆင်ရန်
- (၆) အစီရင်ခံစာမူကြမ်းနှင့် ဥက္ကဋ္ဌ၏ ထောက်ခံချက် (RRP) နှင့် အဓိက ဆက်စပ်နေသော စာရွက်စာတမ်းများ အပါအဝင် စီမံကိန်းစာရွက်စာတမ်းများ ပြင်ဆင်ရန်တို့ ဖြစ်သည်။

■ စီမံကိန်း သဘောတရားနှင့် နိုင်ငံ/ဒေသဆိုင်ရာ မဟာဗျူဟာနှင့် ချိတ်ဆက်မှု

မြန်မာနိုင်ငံ လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်မှုအစီအစဉ်(၂၀၁၄-၂၀၁၆ ခုနှစ်) နှင့် စိုက်ပျိုးရေး၊ သဘာဝရင်းမြစ်နှင့် သဘာဝ ဝန်းကျင် ကဏ္ဍဆိုင်ရာ ကနဦး အကဲဖြတ်မှု၊ မဟာဗျူဟာနှင့် လမ်းစဉ် (၂၀၁၃ ခုနှစ် ဧပြီလ) တို့ကို ပြင်ဆင်နေစဉ် အတွင်း အသေးစားနှင့် အလတ်စား ဆည်ရေးသွင်းစနစ်များ၊ ကျေးလက်လမ်းများနှင့် ကျေးလက်ကဏ္ဍ ဖွံ့ဖြိုးမှု ပိုမိုကျယ်ပြန့်စေရန်တို့တွင် ပံ့ပိုးပေးရန် ပြည်ထောင်စု သမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရက အာရှဖွံ့ဖြိုးရေးဘဏ်အား တောင်းဆိုထားသည်။ စီမံကိန်းကြိုတင်ပြင်ဆင်မှု အကူအညီ (PPTA) က ADB ၏ လိုအပ်ချက်များနှင့် စီမံကိန်း ဒီဇိုင်းတွင် နိုင်ငံတကာရှိ အလေ့အထကောင်းများ ပါဝင်မှုတို့ သေချာစေရန် ကူညီပေးလိမ့်မည်။

■ ဖွံ့ဖြိုးမှုဆိုင်ရာ အကျိုးသက်ရောက်မှုများ

စီမံကိန်း ရလဒ်များ

ရလဒ်ဖော်ပြချက်

-

အကျိုးရလဒ်သို့ ရောက်ရှိမှု

-

■ စီမံကိန်းမှ ရလဒ်များနှင့် အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရာတွင် တိုးတက်မှု

စီမံကိန်းရလဒ်များဖော်ပြချက်	အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ခြင်းတိုးတက်မှု အဆင့် (ရလဒ်၊ လုပ်ဆောင်မှုများ၊ ကိစ္စရပ်များ)
-	-
ဖွံ့ဖြိုးရေး ဦးတည်ချက်များ၏ အခြေအနေ	လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှု/တည်ဆောက်မှု အခြေအနေ
-	-

■ စီးပွားရေးဆိုင်ရာ အခွင့်အလမ်းများ

ပထမအကြိမ် ကြေငြာသောရက်စွဲ ၂၀၁၃ ခုနှစ် အောက်တိုဘာလ ၃၀ ရက်

အတိုင်ပင်ခံလုပ်ငန်းများ

အတိုင်ပင်ခံ ဝန်ဆောင်မှုများ၏ စုစုပေါင်း ၉၄.၀ လူ-လ (pm) (နိုင်ငံတကာမှ ၂၄.၀ pm နှင့် ပြည်တွင်းမှ ၇၀.၀ pm ပါဝင်) ကို စီမံကိန်းကြိုတင်ပြင်ဆင်ခြင်းအတွက် လိုအပ်သည်။ အတိုင်ပင်ခံဝန်ဆောင်မှုများအတွက် နည်းပညာ အဆိုပြုချက်ကို အပြည့်အဝအခြေခံသည့် ၈၀% ၂၀ အချိုးဖြင့် QCBS ကို အသုံးပြုကာ ရွေးချယ်ထားသော အဖွဲ့အစည်း တစ်ခုမှ လူသစ် ခန့်အပ်သွားမည် ဖြစ်သည်။

ဝယ်ယူခြင်းဆိုင်ရာ

-

ဝယ်ယူခြင်း နှင့် အကြံဉာဏ်ရယူခြင်းဆိုင်ရာ ကြေငြာချက်များ

<http://www.adb.org/projects/47311-001/business-opportunities>

■ အချိန်ဇယား

အယူအဆသဘောထားရှင်းလင်းခြင်း	-
အချက်အလက်ရှာဖွေခြင်း	-
စီမံခန့်ခွဲမှု သုံးသပ်ချက် အစည်းအဝေး	-
ခွင့်ပြုရက်စွဲ	၂၀၁၃ ခုနှစ် ဒီဇင်ဘာလ ၁၆ ရက်

■ စီမံကိန်းဆောင်ရွက်မှုဆိုင်ရာ မှတ်တိုင်များ

ခွင့်ပြုချက်အမှတ်	ခွင့်ပြုခြင်း	လက်မှတ်ရေးထိုးခြင်း	သက်ရောက်ခြင်း	နိဂုံးချုပ်ခြင်း		
				မူလ	ပြန်လည်ပြင်ဆင်ခြင်း	အမှန်
နည်းပညာအကူအညီ ၈၅၈၃	၂၀၁၃ ခုနှစ် ဒီဇင်ဘာလ ၁၆ ရက်	၂၀၁၄ ခုနှစ် ဧပြီလ ၈ ရက်	၂၀၁၄ ခုနှစ် ဧပြီလ ၈ ရက်	၂၀၁၄ ခုနှစ် ဒီဇင်ဘာလ ၃၀ ရက်	၂၀၁၅ ခုနှစ် ဒီဇင်ဘာလ ၃၀ ရက်	-

■ အသုံးချမှု

ရက်စွဲ	ခွင့်ပြုအမှတ်	အေဒီဘီ (အမေရိကန်ဒေါ်လာ ထောင်ပေါင်း)	အခြား (အမေရိကန်ဒေါ်လာ ထောင်ပေါင်း)	အသားတင် ရာခိုင်နှုန်း
တိုးပွားလာသော ကန်ထရိုက် ထောက်ပံ့ကြေးများ				
-	-	-	-	-
တိုးပွားလာသော ထုတ်ပေးငွေ ပမာဏ				
-	-	-	-	-

■ နည်းပညာအကူအညီ ငွေပမာဏ (အမေရိကန်ဒေါ်လာ-ထောင်)

ခွင့်ပြုအမှတ်	ခွင့်ပြုပမာဏ	စိစစ်တည်းဖြတ် ပမာဏ	စုစုပေါင်း သဘောတူ လက်ခံသော ပမာဏ	သဘောတူ လက်ခံသဖြင့် ကွာဟငွေ	တစ်ကြိမ်လျှင် ထုတ်ပေးငွေ	မထုတ်ပေးသော ကွာဟငွေ
နည်းပညာအကူအညီ ၈၅၈၃	၁၂၀၀	၁၂၀၀	၁၁၁၇	၈၃	၂၉၂	၉၀၈

■ ဆက်သွယ်ရန် နှင့် နောက်ဆုံးရအချက်အလက်များ

တာဝန်ခံ အေဒီဘီ အရာရှိ	Pavit Ramachandran (pramachandran@adb.org)
တာဝန်ခံ အေဒီဘီ ဌာန	အရှေ့တောင်အာရှဌာန
တာဝန်ခံ အေဒီဘီ ဌာနခွဲ	သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်၊ သဘာဝအရင်းအမြစ်နှင့် စိုက်ပျိုးမွေးမြူရေးဌာန၊ SERD
အကောင်အထည်ဖော်မည့် အေဂျင်စီများ	-

■ အင်တာနက်လိပ်စာများ

စီမံကိန်း ဝက်ဘ်ဆိုဒ်	http://www.adb.org/projects/47152-001/main
စီမံကိန်းဆိုင်ရာ စာရွက်စာတမ်းများစာရင်း	http://www.adb.org/projects/47152152-001/documents
